



Конференция Сторон

Двадцать четвертая сессия

Катовице, 2–14 декабря 2018 года

Пункт 4 повестки дня

**Подготовка к осуществлению Парижского соглашения
и к первой сессии Конференции Сторон, действующей
в качестве совещания Сторон Парижского соглашения**

Подготовка к осуществлению Парижского соглашения и к первой сессии Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Парижского соглашения

Предложение Председателя

Рекомендация Конференции Сторон

Конференция Сторон на своей двадцать четвертой сессии рекомендовала следующий проект решения для рассмотрения и принятия Конференцией Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Парижского соглашения, на ее первой сессии:

Проект решения -/СМА.1

Условия и процедуры для эффективного функционирования механизма для содействия осуществлению и поощрения соблюдения, упомянутого в пункте 2 статьи 15 Парижского соглашения

Конференция Сторон, действующая в качестве совещания Сторон Парижского соглашения,

ссылаясь на статью 15 Парижского соглашения и пункты 102 и 103 решения 1/CP.21,

- принимает* условия и процедуры для эффективного функционирования комитета, упомянутого в пункте 2 статьи 15 Парижского соглашения, содержащиеся в приложении;
- постановляет* провести на седьмой сессии Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Парижского соглашения (2024 год), первый обзор условий и процедур, упомянутых в пункте 1 выше, на основе опыта, накопленного в ходе их осуществления, а также принимая во внимание любые рекомендации



комитета, упомянутого в пункте 1 выше, и рассмотреть возможность проведения последующих обзоров на регулярной основе;

3. *принимает к сведению* смету бюджетных последствий деятельности, которая будет проводиться секретариатом в соответствии с положениями, содержащимися в приложении;

4. *просит*, чтобы предусмотренные настоящим решением действия секретариата были выполнены при условии наличия финансовых ресурсов.

Приложение

Условия и процедуры для эффективного функционирования комитета, упомянутого в пункте 2 статьи 15 Парижского соглашения

I. Цель, принципы, характер, функции и сфера охвата

1. Механизм для содействия осуществлению и поощрения соблюдения положений Парижского соглашения, учрежденный в соответствии со статьей 15 Соглашения, состоит из комитета (в дальнейшем именуется «Комитет»).
2. Комитет носит экспертный и стимулирующий характер и функционирует транспарентно, невраждебно и без применения санкций. Комитет уделяет особое внимание соответствующим национальным возможностям и обстоятельствам Сторон.
3. В своей работе Комитет руководствуется положениями Парижского соглашения, в том числе его статьи 2.
4. В своей работе Комитет стремится избегать дублирования усилий, не выполняет функции механизма обеспечения соблюдения или урегулирования споров и не применяет наказания или санкции, а также уважает национальный суверенитет.

II. Организационные мероприятия

5. Комитет состоит из 12 членов, обладающих признанной компетенцией в соответствующей научной, технической, социально-экономической или юридической области, которые избираются Конференцией Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Парижского соглашения (КСС), на основе принципа справедливого географического представительства, по два члена от каждой из пяти региональных групп Организации Объединенных Наций и одному члену от малых островных развивающихся государств и от наименее развитых стран, учитывая при этом цель обеспечения гендерного баланса.
6. КСС избирает членов Комитета, а также заместителя каждого члена, принимая во внимание экспертный характер Комитета и стремясь к тому, чтобы отразить экспертный опыт в различных областях, о которых говорится в пункте 5 выше.
7. Члены и заместители членов Комитета избираются на период в три года и не более чем на два срока подряд.
8. На КСС 2 (ноябрь 2019 года) шесть членов и шесть заместителей членов Комитета избираются на первоначальный двухгодичный срок и шесть членов и шесть заместителей членов – на трехгодичный срок. В последующий период КСС избирает на своих соответствующих очередных сессиях шесть членов и шесть заместителей членов на трехгодичный срок. Члены и заместители членов выполняют свои функции до тех пор, пока не будут избраны их преемники.
9. Если какой-либо член Комитета уходит в отставку или по иным причинам не может завершить срок своих полномочий или выполнять свои функции в Комитете, для замены упомянутого члена на оставшийся срок полномочий назначается эксперт из той же самой Стороны этой Стороной.
10. Члены и заместители членов Комитета выступают в своем личном качестве экспертов.
11. Комитет избирает из числа своих членов двух сопредседателей на трехгодичный срок с учетом необходимости обеспечения справедливого географического представительства. Сопредседатели выполняют функции, которые

будут определены в правилах процедуры Комитета, упомянутых в пунктах 17 и 18 ниже.

12. Если не будет принято иного решения, Комитет собирается на совещания не реже двух раз в год начиная с 2020 года. При планировании своих совещаний Комитет должен учитывать в соответствующих случаях целесообразность проведения своих заседаний параллельно с сессиями вспомогательных органов, обслуживающих Парижское соглашение.

13. При выработке и принятии решений Комитета присутствуют только члены и заместители членов Комитета и сотрудники секретариата.

14. Комитет, любая Сторона или иные участники процесса рассмотрения Комитетом соблюдают конфиденциальный характер информации, полученной в конфиденциальном порядке.

15. Решения принимаются Комитетом при наличии кворума в не менее 10 присутствующих членов.

16. Комитет делает все возможное для достижения согласия по любому решению на основе консенсуса. Если все усилия, направленные на достижение консенсуса, исчерпаны, то решение в качестве крайней меры принимается большинством в не менее чем три четверти голосов присутствующих и участвующих в голосовании членов.

17. Комитет разрабатывает правила процедуры, с тем чтобы рекомендовать их КСС для рассмотрения и принятия на КСС 3 (ноябрь 2020 года) на основе принципов транспарентности, стимулирования, невраждебности и неприменения санкций, уделяя особое внимание соответствующим национальным возможностям и обстоятельствам Сторон.

18. Правила процедуры, упомянутые в пункте 17 выше, регулируют любые вопросы, необходимые для надлежащего и эффективного функционирования Комитета, включая роль сопредседателей Комитета, конфликт интересов, любые дополнительные сроки, связанные с работой Комитета, процедурные этапы и сроки для работы Комитета, а также обоснование решений Комитета.

III. Инициирование и ход процедуры

19. При выполнении своих функций, упомянутых в пунктах 20 и 22 ниже, и с учетом настоящих условий и процедур Комитет применяет соответствующие правила процедуры, которые будут разработаны в соответствии с пунктами 17 и 18 выше, и руководствуется следующими принципами:

а) ничто в работе Комитета не может изменить юридический характер положений Парижского соглашения;

б) при рассмотрении способов содействия осуществлению и поощрения соблюдения Комитет стремится конструктивно взаимодействовать и консультироваться с соответствующей Стороной на всех этапах процесса, в том числе путем направления письменных материалов и предоставления возможностей для представления замечаний;

в) Комитет уделяет особое внимание соответствующим национальным возможностям и обстоятельствам Сторон, признавая особые условия наименее развитых стран и малых островных развивающихся государств, на всех этапах процесса в соответствии с положениями Парижского соглашения, в том числе при определении способов проведения консультаций с соответствующей Стороной, того, какая помощь может быть предоставлена соответствующей Стороне для поддержки ее взаимодействия с Комитетом и какие меры являются надлежащими для содействия осуществлению и поощрения соблюдения в каждой ситуации;

г) Комитет должен принимать во внимание работу, проводимую другими органами и в рамках других механизмов, а также в рамках форумов, действующих или

учрежденных в соответствии с Парижским соглашением, во избежание дублирования предусмотренной мандатом работы;

е) Комитет должен принимать во внимание соображения, связанные с воздействием мер реагирования.

20. Комитет должен рассматривать вопросы, касающиеся, в соответствующих случаях, осуществления или соблюдения Стороной положений Парижского соглашения, на основе письменного представления этой Стороны в отношении ее собственного осуществления и/или соблюдения любого положения Парижского соглашения.

21. Комитет проводит предварительное рассмотрение представления в сроки, которые будут определены в правилах процедуры, упомянутых в пунктах 17 и 18 выше, с целью проверки того, что представление содержит достаточную информацию, в том числе в отношении того, касается ли этот вопрос осуществления или соблюдения той или иной Стороной какого-либо положения Парижского соглашения.

22. Комитет:

а) приступает к рассмотрению вопросов в тех случаях, когда какая-либо Сторона не:

i) представила или не сохранила определяемые на национальном уровне вклады согласно статье 4 Парижского соглашения на основе самого последнего статуса сообщения в публичном реестре, упомянутом в пункте 12 статьи 4 Парижского соглашения;

ii) представила обязательный доклад или сообщение с информацией в соответствии с пунктами 7 и 9 статьи 13 или пунктом 7 статьи 9 Парижского соглашения;

iii) участвовала в стимулирующем, многостороннем рассмотрении прогресса на основе информации, представленной секретариатом;

iv) представила обязательный доклад или сообщение с информацией в соответствии с пунктом 5 статьи 9 Парижского соглашения;

b) может с согласия соответствующей Стороны участвовать в стимулирующем рассмотрении вопросов в случае значительного и систематического несоответствия информации, представленной Стороной в соответствии с пунктами 7 и 9 статьи 13 Парижского соглашения, условиям, процедурам и руководящим принципам, упомянутым в пункте 13 статьи 13 Парижского соглашения. Это рассмотрение проводится на основе рекомендаций, содержащихся в окончательных докладах о рассмотрении технических экспертов, подготовленных в соответствии с пунктами 11 и 12 статьи 13 Соглашения, наряду с любыми письменными замечаниями, представленными Стороной в ходе рассмотрения. При рассмотрении этих вопросов Комитет принимает во внимание пункты 14 и 15 статьи 13 Соглашения, а также гибкость, предусмотренную в положениях условий, процедур и руководящих принципов согласно статье 13 Парижского соглашения, для тех Сторон, являющихся развивающимися странами, которым это необходимо в свете их возможностей.

23. Рассмотрение вопросов, упомянутых в пункте 22 а) выше, не затрагивает содержания вкладов, сообщений, информации и докладов, упомянутых в подпунктах i)–iv) пункта 22 а) выше.

24. В том случае, когда Комитет принимает решение приступить к рассмотрению, о котором говорится в пункте 22 выше, он уведомляет об этом соответствующую Сторону и просит ее представить необходимую информацию по рассматриваемому вопросу.

25. В том, что касается процедуры рассмотрения Комитетом, инициированной в соответствии с положениями пунктов 20 или 22 выше, и в дополнение к правилам процедуры, упомянутым в пунктах 17 и 18 выше:

a) соответствующая Сторона может участвовать в обсуждениях Комитета, кроме как при выработке и принятии решения Комитета;

b) при поступлении письменной просьбы от соответствующей Стороны Комитет проводит консультации в ходе заседания, на котором должен рассматриваться вопрос в отношении этой Стороны;

c) в ходе рассмотрения Комитет может получать дополнительную информацию, о которой говорится в пункте 35 ниже, или, в надлежащих случаях и в консультации с соответствующей Стороной, предлагать представителям соответствующих органов и механизмов, учрежденных в соответствии с Парижским соглашением или обслуживающих его, принять участие в своих соответствующих заседаниях;

d) Комитет направляет проект своих выводов, проект мер и проект любых рекомендаций соответствующей Стороне и в процессе завершения подготовки этих выводов, мер и рекомендаций принимает во внимание все сделанные Стороной замечания.

26. Комитет предоставляет гибкость в отношении сроков осуществления процедур, предусмотренных в статье 15, которая может требоваться Сторонам, уделяя при этом особое внимание их соответствующим национальным возможностям и обстоятельствам.

27. При условии наличия финансовых ресурсов соответствующим Сторонам, являющимся развивающимися странами, должна предоставляться помощь по запросу, с тем чтобы обеспечить их необходимое участие в работе соответствующих совещаний Комитета.

IV. Ресурсы и результаты

28. При определении надлежащих мер, выводов или рекомендаций Комитет руководствуется юридическим характером соответствующих положений Парижского соглашения, принимает во внимание замечания, полученные от соответствующей Стороны, и уделяет особое внимание национальным возможностям и обстоятельствам соответствующей Стороны. В надлежащих случаях следует также учитывать особые обстоятельства малых островных развивающихся государств и наименее развитых стран, а также форс-мажорные ситуации.

29. Соответствующая Сторона может представить Комитету информацию, касающуюся конкретных ограничений возможностей, потребностей или проблем, в том числе в отношении получаемой поддержки, для ее рассмотрения Комитетом при выработке им надлежащих мер, выводов или рекомендаций.

30. В целях содействия осуществлению и поощрения соблюдения Комитет принимает надлежащие меры. К ним могут относиться следующие:

a) ведение диалога с соответствующей Стороной в целях выявления проблем, вынесения рекомендаций и обмена информацией, в том числе в отношении доступа к финансированию, технологии и поддержке в области укрепления потенциала, в надлежащих случаях;

b) оказание помощи соответствующей Стороне во взаимодействии с надлежащими органами или механизмами по вопросам финансирования, технологии и укрепления потенциала, учрежденными в соответствии с Парижским соглашением или обслуживающими его, с целью выявления возможных проблем и решений;

c) вынесение рекомендаций для соответствующей Стороны в отношении проблем и решений, упомянутых в пункте 30 b) выше, и направление таких рекомендаций, с согласия соответствующей Стороны, соответствующим органам или механизмам в надлежащих случаях;

d) вынесение рекомендации в отношении разработки плана действий и, при наличии соответствующей просьбы, содействие соответствующей Стороне в разработке этого плана;

e) подготовка заключений по фактам в отношении вопросов осуществления и соблюдения, о которых говорится в пункте 22 а) выше.

31. Соответствующей Стороне предлагается представлять Комитету информацию о прогрессе, достигнутом в осуществлении плана действий, упомянутого в пункте 30 d) выше.

V. Рассмотрение системных вопросов

32. Комитет может выявлять проблемы системного характера, касающиеся осуществления и соблюдения положений Парижского соглашения, с которыми сталкивается ряд Сторон в отношении осуществления и соблюдения положений Парижского соглашения, и доводить такие проблемы и, в надлежащих случаях, любые рекомендации до сведения КСС для их рассмотрения.

33. КСС может в любое время обратиться к Комитету с просьбой рассмотреть проблемы системного характера. После рассмотрения вопроса Комитет отчитывается перед КСС и, в случае необходимости, выносит рекомендации.

34. При решении системных проблем Комитет не затрагивает вопросы, касающиеся осуществления и соблюдения положений Парижского соглашения какой-либо Стороной.

VI. Информация

35. В ходе своей работы Комитет может обращаться за экспертной консультативной помощью, а также запрашивать и получать информацию от процессов, органов, механизмов и форумов, учрежденных в соответствии с Парижским соглашением или обслуживающих его.

VII. Взаимоотношения с Конференцией Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Парижского соглашения

36. Согласно статье 15 Парижского соглашения, Комитет ежегодно представляет доклад КСС.

VIII. Секретариат

37. Секретариат, упоминаемый в статье 17 Парижского соглашения, действует в качестве секретариата Комитета.